

mghamdi@kacst.edu.sa

)
()
() () ()
) () () ()
() ()
() ()

.()

)

.(

.Internet " "

%

(Global Reach, 2004)

-

.(: :)

(. :)

. :

.(. :)

%

(Berner, 2003)

| | | | | | |
|-----|---|---|-----|--|--|
| | | | | | |
| % , | % | , | % | | |
| % , | % | , | % , | | |
| % , | % | | % , | | |
| % | % | | % , | | |
| % , | % | | % , | | |
| % , | % | | % | | |
| % , | % | | % | | |
| % , | % | | % , | | |
| % , | % | | % , | | |

. :

.(Global Reach, 2004)

morphological

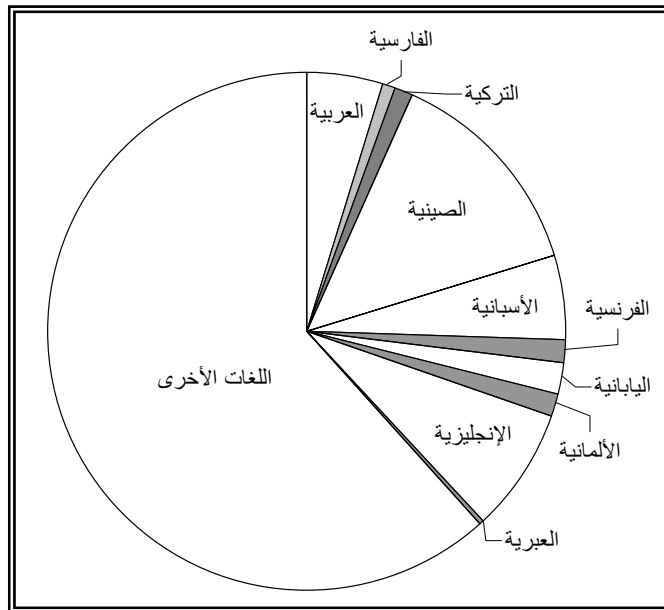
phonological

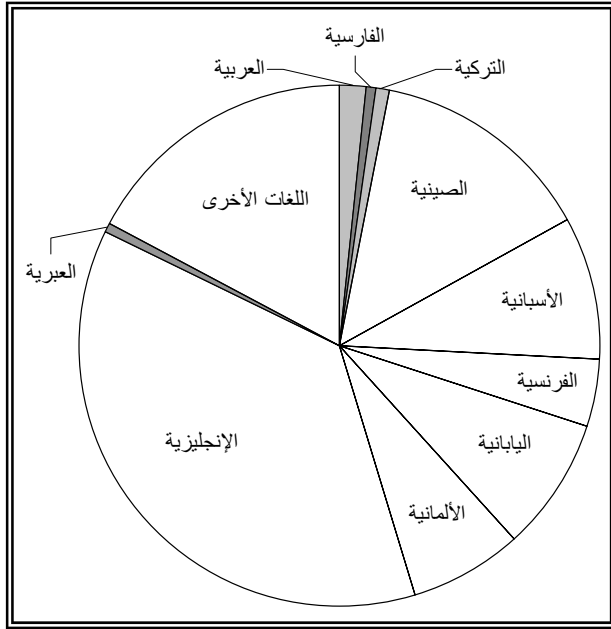
phonetic

– pragmatic

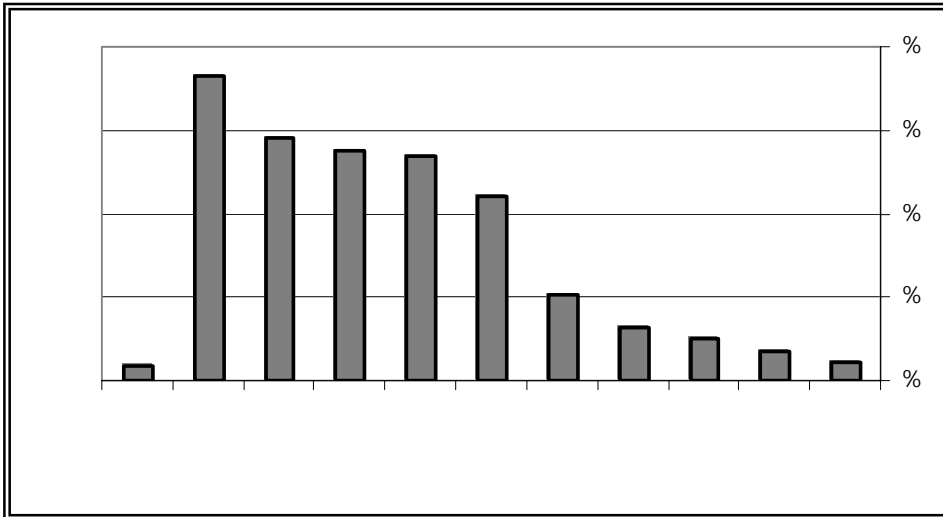
semantic

syntactic





. :



. :

:

-

-

:

() -

.()

)

(

//

:

() -

()

.(())

:

.()

.()

()

:

.(Alghamdi, 2003)

()

“ ”

.IVR ()

)

.(
transcription

()

.()

(diphones)

)

.(

()

()

:

" ()
http://www.islamonline.net/Arabic/history/1422/01/article25.SHTML

" .()
" .
http://www.islamonline.net/Arabic/history/1422/12/article11.shtml

http://www.dhadh.com/page.php?id=36 ." " ()

" ()

" .
http://www.islamonline.net/Arabic/history/1422/02/article14.SHTML

" " ()
http://www.alargam.com/general/arabsince/12.htm

: . ()

" " ()
http://www.islamonline.net/Arabic/history/1422/10/article22.shtml

: . . () . -

" " ()
" ()

" () ." " ()

"

http://www.islam- ."

" ()

online.net/Arabic/history/1422/05/article17.shtml

. - . ()

" : " ()

()
(- :) :

()

(- - - :)

()

- : . :

()

(- - :)

() ." " ()

" "

. - ." " ()

: . " ()

Algamdi, M. (2003), "KACST Arabic Phonetic Database", The Fifteenth International Congress of Phonetics Science, Barcelona, 3109-3112.

Berner, S. (2003), "Lost in Translation: Cross-Lingual Communication, and Virtual Academic Communities", Proceedings of 5th Annual Conference on World Wide Web Applications.

Global Reach (2004), <http://global-reach.biz/globstats/index.php3>

Zantout, R. and A. Guessoum (2000), "Arabic machine translation: A strategic choice for the Arab World", Journal of King Saud University: Computer and Information Sciences. 12: 117-144.

: